

9 DE FEBRER

JORNADA

LA PERSPECTIVA ROMÀNICA EN ELS ESTUDIS LINGÜÍSTICS I LITERARIS

PRIMERA JORNADA INTERDEPARTAMENTAL.
FACULTAT DE FILOGOGIA, TRADUCCIÓ I
COMUNICACIÓ.

Sala de Graus, Primer pis. De 9 a 19
hores.

Organitzada per tots els departaments que
imparteixen ensenyament de llengües
romàniques o llatines.

Objectius:

Oferir una visió més global de l'evolució del llatí
a les llengües romàniques per a aconseguir una
millor comprensió dels mecanismes interns de cada
llengua i dels factors explicatius.

Mostrar la unitat cultural i literària de l'edat
Mitjana (fonts, maneres de pensar) que fan
necessària una mirada romànica a la literatura
medieval.

Potenciar el treball conjunt dels departaments i
suplir l'absència d'una lingüística romànica.

Els interessats en la Jornada hauran
d'inscriure's abans del dia 7 de febrer per a
tindre dret al certificat de participació.

Inscripció: Emili.Casanova@uv.es

EXPOSICIÓ VIRTUAL SOBRE MATERIALS DE
ROMANÍSTICA, A CÀRREC DE LA BIBLIOTECA
D'HUMANITATS EN EL WEB DE LES BIBLIOTEQUES
DE LA UNIVERSITAT DE VALÈNCIA.

VNIVERSITAT
ID VALÈNCIA



Facultat de Filologia, Traducció i Comunicació

Programa:

9: Inauguració de la Jornada i de l'exposició de la Biblioteca d'Humanitats.

9'30-10: Rafael Beltran: Endevinalles llatines, catalanes i castellanes juntes i contrastades: els enigmes de Thais/Tarsiana en diferents versions medievals de la "Historia Apollonii regis Tyri".

10-10'30: Ricardo Hernández: Rasgos lingüísticos vulgares o románicos en los textos latinos.

10'30-11: Cesáreo Calvo: Lexicografia italiana i lexicografia de les llengües romàniques.

11-11'30: Amparo Ricós: Nuevos enfoques en los estudios de fraseología histórica románica peninsular.

12'12'30: Descans.

12'30-13'00: Evelio Miñano: "Le roman de Jehan de Paris": miradas de la literatura francesa a Inglaterra y España.

13'00-13'30: Salvador Pons: Modelos de segmentación discursiva de lo oral en las lenguas románicas.

13'30-14: Manel Pérez Saldanya-Pau Martín: Fent un tomb amb 'aquí' (català), 'ahí' (castellà) i 'hor' (basc) pel paradigma.

Dinar.

16-16'30: Santiago Vicente: La materia de Troya en su historia fraseológica hispánica contrastiva: a propósito de los testimonios peninsulares derivados de la 'Historia destructionis Troiae' (c. 1287) de Guido delle Colonne.

16'30-17: Maria Rosa Álvarez: Recursos lingüísticos ibéricos para a comicidade: o entremez de "Los golosos" em Portugal, Castela e Maiorca.

17-17'30: Manuel Badal: La velarització verbal en un context romànic.

17'30-18'00: Jordi Casany: El romanç neollatí com a recurs en els cursos de lingüística històrica.

18'00-18'30: Josep E. Rubio: El Llibre de contemplació en Déu de Ramon Llull: entre l'occità i el català.

18'30-19: Debat.